

## 安達人壽投資型保險外幣年金分期給付批註條款

- 本商品經本公司合格簽署人員檢視其內容業已符合一般精算原則及保險法令，惟為確保權益，基於保險公司與消費者衡平對等原則，消費者仍應詳加閱讀保險單條款與相關文件，審慎選擇保險商品。本商品如有虛偽不實或違法情事，應由本公司及負責人依法負責。
- 投保後解約或不繼續繳費可能不利消費者，請慎選符合需求之保險商品。
- 保險契約各項權利義務皆詳列於保單條款，消費者務必詳加閱讀了解。

本保險為不分紅保險單，不參加紅利分配，並無紅利給付項目

本公司免付費保戶服務電話：0800-061-988

傳真：2758-3678

電子信箱(E-mail)：CustomerService.TWLife@Chubb.com

中華民國 106.10.31 安達精字第 1060154 號函備查  
中華民國 108.06.03 金管保壽字第 10804276411 號函核准

### 第一條 批註條款的構成

本「安達人壽投資型保險外幣年金分期給付批註條款」(以下稱本批註條款)，適用於民國 106 年 9 月 24 日(含)前生效之【附件】所列本公司投資型保險(以下稱本契約)。

本批註條款需經要保人提出申請且經本公司同意後始生效力。

本批註條款構成本契約之一部分，本契約之約定與本批註條款牴觸時，應優先適用本批註條款。

### 第二條 名詞定義

本批註條款所用名詞定義如下：

- 一、年金金額：係指依本批註條款之預定利率及本契約約定之條件，本公司依約定外幣分期給付之金額。
- 二、預定利率：係指本公司於年金給付開始日用以計算分期給付約定外幣年金金額之利率，於年金給付開始日起維持不變，本公司將參考年金給付開始日當時市場環境及最新公布之法令依據訂定，但不得為負數。

### 第三條 年金金額之計算

要保人選擇分期給付年金，在年金給付開始日時，本公司改以年金累積期間屆滿日之保單帳戶價值(如有保險單借款應扣除保險單借款及其應付利息後)，依據當時約定外幣之預定利率及年金生命表計算每期給付年金金額，於年金給付開始日時轉入一般帳戶，以約定外幣給付之。

前項每期領取之年金金額若低於新臺幣五千元之等值約定外幣時，本公司改依年金累積期間屆滿日之保單帳戶價值於年金給付開始日起十五日內以約定外幣一次給付受益人，本契約效力即行終止。如因可歸責於本公司之事由致未在前開期限內為給付者，本公司應加計利息給付，其利息按給付當時年利率一分計算。

年金累積期間屆滿日之保單帳戶價值如已逾年領年金給付金額新臺幣一百二十萬元之等值約定外幣所需之金額時，其超出的部分之保單帳戶價值於年金給付開始日起十五日內以約定外幣返還予要保人。如因可歸責於本公司之事由致未在前開期限內為給付者，應加計利息給付，其利息按給付當時本保單辦理保險單借款之利率與民法第二百零三條法定週年利率兩者取其大之值計算。

### 第四條 年金給付期間被保險人身故的通知

被保險人於年金給付期間身故後，要保人或受益人應於知悉被保險人發生身故後通知本公

司。

前項被保險人之身故如仍有未支領之年金餘額，本公司應將其未支領之年金餘額，依計算分期給付年金金額之約定外幣預定利率貼現至給付日，按約定一次給付予身故受益人或其他應得之人。

#### 第五條 本批註條款之不再適用

要保人得於年金給付開始日的三十日前以書面申請終止適用本批註條款。  
前項本批註條款之終止，自本公司收到要保人書面通知時，始生效力。

【附件】

民國 105 年 9 月 5 日(含)前生效之投資型保險：

- 一、中泰人壽泰有利外幣變額年金保險
- 二、中泰人壽泰好康外幣變額年金保險
- 三、中泰人壽泰正點外幣變額年金保險
- 四、中泰人壽福虎昇豐外幣變額年金保險
- 五、中泰人壽福滿乾坤外幣變額年金保險
- 六、中泰人壽神機妙算外幣變額年金保險
- 七、中泰人壽神乎其技外幣變額年金保險
- 八、中泰人壽鑫有利外幣變額年金保險
- 九、中泰人壽喜年來外幣變額年金保險
- 十、中泰人壽洞燭先機外幣變額年金保險
- 十一、中泰人壽龍騰虎躍外幣變額年金保險
- 十二、中泰人壽優越人生外幣變額年金保險
- 十三、中泰人壽指標領航外幣變額年金保險
- 十四、中泰人壽活利贏家外幣變額年金保險
- 十五、中泰人壽雙享利外幣變額年金保險
- 十六、中泰人壽好得利外幣變額年金保險
- 十七、中泰人壽指標啟航外幣變額年金保險
- 十八、中泰人壽鎖利贏家外幣變額年金保險
- 十九、中泰人壽超級贏家外幣變額年金保險
- 二十、中泰人壽天生贏家外幣變額年金保險
- 二十一、中泰人壽全能攻守外幣變額年金保險
- 二十二、中泰人壽戰略贏家外幣變額年金保險
- 二十三、中泰人壽攻守得利外幣變額年金保險

民國 105 年 9 月 6 日(含)至民國 106 年 9 月 24 日(含)生效之投資型保險：

- 一、安達人壽福虎昇豐外幣變額年金保險
- 二、安達人壽鑫有利外幣變額年金保險
- 三、安達人壽喜年來外幣變額年金保險
- 四、安達人壽洞燭先機外幣變額年金保險
- 五、安達人壽優越人生外幣變額年金保險
- 六、安達人壽指標領航外幣變額年金保險
- 七、安達人壽活利贏家外幣變額年金保險
- 八、安達人壽雙享利外幣變額年金保險
- 九、安達人壽好得利外幣變額年金保險
- 十、安達人壽鎖利贏家外幣變額年金保險
- 十一、安達人壽超級贏家外幣變額年金保險
- 十二、安達人壽天生贏家外幣變額年金保險
- 十三、安達人壽全能攻守外幣變額年金保險
- 十四、安達人壽戰略贏家外幣變額年金保險
- 十五、安達人壽攻守得利外幣變額年金保險